



TECHNISCHES DATENBLATT / TECHNICAL DATA SHEET Re-issued: 04/12/2015 rev.01

TENAX SPA VIA I° MAGGIO 226 – 37020 VOLARGNE (VR) ITALY P. +39 045 6887593 F. +39 045 6862456 [tenax@tenax.it](mailto:tenax@tenax.it) [www.tenax.it](http://www.tenax.it)

# UNIVERSAL FARBPASTEN FÜR ALLE HARZE

## Universal colour paste for all resin – bonding types

### Beschreibung / Description :

Die Universal Farbpasten werden zum Einfärben von Polyester-, Epoxid- und Spezialklebesystemen verwendet. Sie sind hochkonzentriert, leicht löslich, vielfarbig und homogen. Sie lässt sich leicht mit allen Arten von Kitt vermischen und ermöglicht somit eine problemlose Einfärbung der Klebesysteme.

The Universal colour paste is a colouring paste for all the polyester and epoxy mastics and systems. The product is a soft paste very easy to mix with the different types of glues and resins.

#### Technische Daten / Technical Data

- Aussehen / aspect
- Dichte / density
- Viskosität bei 25 °C / viscosity at 25°C
- Dosierung / /colour available in %
- Verfügbare Farben/colour available

Farbige Paste /coloured paste

1,1-1,8 kg/l

Paste / paste (40000-60000 cps)

max 2-3 %

Weiß, Elfenbein, Gelb, Giallo Veneziano, Santa Cecilia, Rot/Braun, Rot, Uba Tuba, Grün, Grau, Galaxy-Schwarz, Schwarz, Blau, Pearl-Blau, Baltic-Braun, Hellbraun, Braun 91892, Braun 90739;  
*white, ivory, yellow, giallo veneziano, santa Cecilia, red/brown, red, uba tuba, green, grey, black galaxy, black, blue, blue pearl, baltic brown, light brown, dark brown 91892, brown 90739 ;*

### Gebrauchsanweisung / Instructions for Use

Dem Produkt die Farbe/n beimengen, um den gewünschten Farbton zu erzielen. Sehr gut mischen. Es können mehrere Farben beigefügt werden. Es ist wichtig, die empfohlene Höchstmenge von 2-3 % des Gewichts nicht zu überschreiten. Ein Farbüberschuss kann die Qualität des Kitts beeinträchtigen. **Die Behälter nach dem Gebrauch schließen. Im Originalbehälter aufbewahren. Von Licht und Sonne fern halten.**

Add the colouring paste to the product to reach the right hue. It is possible to add different colours to achieve the hue desired. It is important do not exceed the maximum quantity 2-3% in weight. An excess of colour may waste the quality of the glue.

**Keep the tins closed after usage. Keep the colours on the originals tins/cans. keep the away from the rays sun.**



### Lagerzeit / Shelf Life

Die Haltbarkeit des Produkts wird bei einer Lagerung unter normalen Anwendungs- und Arbeitsbedingungen zwischen 18-25 °C fern von Wärmequellen, Feuchtigkeit und direkter Sonnenbestrahlung für 12 Monate gewährleistet.

The products will last at least 12 months in the normal condition between 18-25°C, kept away from source of heat, humidity and sun light.

### Sicherheitsmaßnahmen / Safety Rules

Es wird empfohlen, vor der Anwendung die Sicherheitsdatenblätter und Sicherheitsanweisungen auf den Behältern/Fässern zu lesen.

Please read the safety data sheet before usage and the rules written on the label on the tins/drums.

Die in diesem technischen Datenblatt enthaltenen Informationen beziehen sich auf Ergebnisse von in unseren Laboratorien durchgeführten Prüfungen und sind unserer Erfahrung nach korrekt. Diese Daten können ohne Vorankündigung geändert werden und gelten nicht als rechtlich relevant. Der Kunde trägt die Verantwortung dafür, die Eignung des Produkts vor der Anwendung zu prüfen. Der Kunde ist dazu verpflichtet, sicherzustellen, dass die Anwendung des Produkts gemäß den Gesetzesvorschriften, Normen und geltenden Patenten im Verwendungsland erfolgt.

The information included in the present technical data sheet are based on tests carried on in our laboratory and are correct, based on our experience. The present data can be changed without notice and shall not be considered legally relevant. It is under the responsibility of the customer to verify the suitability of the product before use. It is obligation of the customer to verify that the use of the product is done according to laws, legislation, patents of the customer's country.



Tenax beachtet die LEED-Parameter und ist ein ordentliches Mitglied des Green Building Councils von Italien, das sich der Planung und Konstruktion von umweltfreundlichen Gebäuden widmet.

Tenax follows LEED's certification parameters and is an ordinary member of the "Italian Green Building Council", that verifies that a building project meets the highest green building and performance measures